
عربی سال دوم

ریاضی و تجربی

فاطمه فوقانی

فاطمه هادی پور

سال تحصیلی ۹۰-۸۹

www.ketab.ir

سرشناسه	: فوقانی، فاطمه، ۱۳۴۷ -
عنوان و نام پدیدآور	: عربی سال دوم ریاضی و تجربی / مولفان فاطمه فوقانی، فاطمه هادی پور.
مشخصات نشر	: تهران: نیلبرگ، ۱۳۹۲.
مشخصات ظاهری	: ۹۶ ص.
شابک	: ۲۵۰۰۰ ریال 9-12-978-600-5931
وضعیت فهرست نویسی	: فیبا
موضوع	: زبان عربی -- راهنمای آموزشی (متوسطه)
موضوع	: زبان عربی -- آزمون‌ها و تمرین‌ها (متوسطه)
شناسه افزوده	: هادی پور، فاطمه، ۱۳۴۶ -
رده بندی کنگره	: ۱۳۹۲ ۴۶۹/۶۲۰۲۲
رده بندی دیویی	: ۴۹۲/۷۵۰۷۶
شماره کتابشناسی ملی	: ۳۱۵۰۸۵۳

نام کتاب	: عربی سال دوم ریاضی و تجربی
مولفان	: فاطمه فوقانی، فاطمه هادی پور
ناشر	: نیلبرگ
چاپ	: هات لاین
صحافی	: هات لاین
تیراژ	: ۱۰۰۰ جلد
نوبت و تاریخ انتشار	: اول، ۱۳۹۲
شابک	: ۹۷۸-۶۰۰-۵۹۳۱-۱۲-۹
قیمت	: ۲۵۰۰۰ تومان

کلیه حق حقوق چاپ برای ناشر محفوظ می باشد

فهرست

عنوان	درس	صفحه
کلمه ها و ترجمه	اول	۲ - ۳
قواعد و تمرین	"	۴ - ۸
کلمه ها و ترجمه	دوم	۹ - ۱۱
قواعد و تمرین	"	۱۲ - ۱۷
کلمه ها و ترجمه	سوم	۱۸ - ۲۰
قواعد و تمرین	"	۲۱ - ۲۸
کلمه و ترجمه	چهارم	۲۹ - ۳۰
قواعد و تمرین	"	۳۱ - ۳۸
کلمه و ترجمه	پنجم	۳۹ - ۴۰
قواعد و تمرین	"	۴۱ - ۴۶
کلمه و ترجمه	ششم	۴۷ - ۴۹
قواعد و تمرین	"	۵۰ - ۵۵
کلمه و ترجمه	هفتم	۵۶ - ۵۷
قواعد و تمرین	"	۵۸ - ۶۵
کلمه و ترجمه	هشتم	۶۶ - ۶۸
قواعد و تمرین	"	۶۹ - ۷۲
کلمه و ترجمه	نهم	۷۳ - ۷۵
قواعد و تمرین	"	۷۶ - ۸۲
کلمه و ترجمه	دهم	۸۳ - ۸۵
قواعد و تمرین	"	۸۶ - ۹۴

۱- شَرَحَ : گشود ، باز کرد	۲۶- اقْوَمَ : پایدار تر
۲- اِشْرَحَ : امر	۲۷- بَشَّاشَهُ الْوَجْهَ : خوش رویی
۳- يَشْرَحُ : مضارع	۲۸- سَخَّاءِ الْكَفِّ : سخاوت مندی ، گشاده دستی
۴- يَسَّرَ : آسان کرد	۲۹- اِبْتَعَدَ : دوری کرد
۵- يُيسِّرُ : مضارع	۳۰- كَرَامَ : ج کریم : مردم بزرگوار
۶- يَسِّرَ : امر	۳۱- دَعَوْتُ : خواندم
۷- خَلَّ : گشود ، باز کرد	۳۲- نَادَى : صدا زد
۸- يَحْلُلُ : مضارع	۳۳- اَقْبَلَ عَلَيَّ : روی آورد
۹- اَحْلَلَ : امر	۳۴- نَاجَى : راز و نیاز کرد
۱۰- فَقَّهَ : فهمید	۳۵- سَتَرَ : پوشاند
۱۱- اَخْرَجَ : بیرون آورد	۳۶- السَّيَّرَ : پوشش
۱۲- الْوَهْمَ : خیال ، تصور	۳۷- اَحْوَجَ : نیازمند تر
۱۳- اُكْرِمَ : گرامی داشت ، اکرام کرد	
۱۴- نَشَرَ : گسترش داد	
۱۵- الْخَزَائِنَ : ج الخزینه : گنجینه	
۱۶- عَسَرَ : دشوار کرد	
۱۷- فَرَحَ : شاد کرد	
۱۸- نَهَجَ : نشان داد	
۱۹- يَنْهَجُ : مضارع	
۲۰- اِنْهَجَ : امر	
۲۱- اَلْهَمَ : الهام کرد ، در دل افکند	
۲۲- جَنَّبَ : دور کرد	
۲۳- الطَّاعَةَ : بندگی ، تسلیم	
۲۴- اَرْحَمَ : مهربان تر	
۲۵- صَرَّخَ : فریاد زد	

ترجمه درس اول

پروردگارا سینه ام را گشاده گردان (صبرم را زیاد کن) و کارم را آسان کن و گره از زبانم بگشا تا سخنم را بفهمند .

خدایا مرا از تاریکی های وهم خارج کن و به نور فهم گرامی دار.

خدایا درهای رحمتت را برما بگشا .

و گنجینه های علومت را بر ما باز کن.

خدایا آسان گردان و سخت مگیر

خدایا قلبم را شاد کن .

خدایا برای رسیدن به محبتت راهی آسان به من نشان بده .

خدایا برای شیطان در عقل من راهی و برای باطل در کارم راهنمایی قرار مده .

خدایا اطاعتت را در دلمان بینداز و مارا از معصیت دور کن .

به رحمتت ای مهربان ترین مهربانان .

معرفه و نکره

برای تشخیص نکره از معرفه باید در ابتدا با اقسام معارف آشنا شویم .

الف (معارف

عَلَمَ ، ذوالالام ، موصول و اشاره

معارف شش بود مُضَمَّر ، اضافه

۱- مرفوعی : (در جمله غالبا مبتدا می شوند) هُوَ ، هُمَا ، هُمْ ، هِيَ

، هُمَا ، هُنَّ ، أَنْتَ ، أَنْتُمَا ، أَنْتُمْ ، أَنْتِ ، أَنْتُمَا ، أَنْتُنَّ ، أَنَا ، نَحْنُ

۲- منصوبی : (در جمله مفعول می شوند) إِيَّاهُ ، إِيَّاهُمَا ، إِيَّاهُمْ ،

إِيَّاهَا ، إِيَّاهُمَا ، إِيَّاهُنَّ ، إِيَّاكَ ، إِيَّاكُمَا ، إِيَّاكُمْ ، إِيَّاكِ ، إِيَّاكُمَا ، إِيَّاكُنَّ ،

إِيَّايَ ، إِيَّانَا

۱- ضمایر

۱- مرفوعی : ضمایری که همراه فعل صرف می شوند (فاعل و

نائب فاعل)

ماضی : ا - و - ن - ت - ثما - ثم - ت - ثما - تَن - ت - نا

مضارع : ا - و - ن - ی

۲- منصوبی و مجروری : همراه فعل منصوب (مفعول به) و

همراه اسم و حرف جر مجرور می شوند

دُ ، هُمَا ، هُمْ ، هَا ، هُمَا ، هُنَّ ، كُ ، كُمَا ، كُمْ ، كِ ، كَمَا ، كُنَّ -

ی ، نا

۲- عَلَمَ : اسم خاص اشخاص و شهرها و کشورها را اسم علم می گویند .

مانند : مُحَمَّد ، جواد ، ایران ، لبنان

این اسم ها در صورتی که با تنوین نیز بیایند باز هم معرفه به شمار می روند .

۳- معرفه به ال : اسامی که همراه ال باشند مانند : الكتاب ، القلم

عام (مشتَرک) : مَنْ (کسی که ، کسانی که) - ما (چیزی که ، چیزهایی که)			
مذکر	مونث	۴- موصول :	
مفرد : الَّذِي	الَّتِي		
مثنی : اللَّذَانِ - اللَّذَيْنِ	اللَّتانِ - اللَّتَيْنِ		
جمع : الَّذِينَ	اللَّاتي		

به مکان : هُنَا ، هُنَاكَ			
مذکر	مونث	۵- اسم اشاره	
هذا	هذه		
هذان - هَذَيْنِ	هاتان - هَاتَيْنِ		
هؤلاء	هؤلاء		

به مکان : هُنَا ، هُنَاكَ			
مذکر	مونث	۶- معرفه به اضافه : هر گاه اسمی نکره به یکی از انواع معرفه اضافه شود اسم نکره نیز معرفه می شود که به آن معرفه به اضافه می گویند	
ذلك	تلك		
ولئك	اولئك		

۶- معرفه به اضافه : هر گاه اسمی نکره به یکی از انواع معرفه اضافه شود اسم نکره نیز معرفه می شود که به آن معرفه به اضافه می گویند

کتابُ	التلمیذُ	کتابُ	مُحَمَّدُ
معرفه به اضافه	معرفه به ال	معرفه به اضافه	معرفه (علم)

چند اسم نیز می توانند به یک اسم معرفه اضافه شوند مانند

دَعَا أَبِي مُعَلِّمِهِ حَاضِقَهُ لِتَرْبِيَةِ بَنَاتِ عَمِّي	
نکره	معرفه به اضافه
معرفه به اضافه	معرفه به ضمیر